

# YOWEERI

1 2 3

## ESSUULA 1

**E**kigambo kya Mukama ekyajjira Yoweeri mutabani wa Pesweri.

- 2** Muwulire kino, mmwe abakadde, era mutege okutu, mmwe mwenna abali mu nsi. Kino kyali kibaddewo mu biro byammwe oba mu biro bya bajjajammwe?
- 3** Mukibuulire abaana bammwe, n'abaana bammwe babuulire abaana baabwe, n'abaana baabwe ab'emirembe emirala.
- 4** Ebyo akawuka bye kafissizzaawo enzige ebiridde; n'ebyo enzige bye yafissizzawo kalusejjera kabiridde; n'ebyo kalusejjera bye kafissizzaawo akaacaaka kabiridde.
- 5** Muzuukuke, mmwe abatamiivu, mukaabe amaziga; muwowoggane, mmwe mwenna abanyawa omwenge, olw'omwenge omuwoomerevu; kubanga gumariddwawo okuva ku kamwa kammwe.
- 6** Kubanga eggwanga litabaddde ensi yange, ery'amaanyi eritabalika: amannyo ge mannyo ga mpologoma, era alina amasongezo ag'empologoma enkulu.
- 7** Azisizza omuzabbibu gwange, era asasambudde omutiini gwange: agusasambulidde ddala, era agusudde wala; amatabi gaagwo gafuuse meeru.
- 8** Kungubaga ng'omuwala ey'esibye ebibukutu bw'akungubagira bba ow'omu buwala bwe.
- 9** Ekiweebwayo eky'obutta n'ekiweebwayo eky'okunywa bimaliddiwawo okuva mu nnyumba ya Mukama; bakabona, abaweereza ba Mukama, bawubaala.
- 10** Ennimo ezise, ensi ewuubaala; kubanga enjaano ezise, omwenge omusu gukaze, amafuta gaggweerera.
- 11** Mukwatibwe ensonyi, mmwe abalimi, muwowoggane, mmwe abawawaagula emizabbibu, olw'enjaano ne sayiri; kubanga ebikungulwa eby'omu nnimiro bifudde.
- 12** Omuzabbibu guwotose, n'omutiini guyongobera; omukomamawanga n'olukindu n'omucungwa, emit gyonna egypt omu nnimiro, giwotose: kubanga essanyu liwotose okuva ku baana b'abantu.
- 13** Mwesibe ebibukutu mukungubage, mmwe bakabona; muwowoggane, mmwe abaweereza ab'ekyoto; mujje mugalamire nga mwambadde ebibukutu mukeese obudde, mmwe abaweereza ba Katonda wange: kubanga ekiweebwayo eky'obutta n'ekiweebwayo eky'okunywa baguguba nabyo eri ennyumba ya Katonda wammwe.
- 14** Mutukuze okusiiba, tuyite okukunjaana okutukuvu, mukunjaaanyize abakadde ne bona abali mu nsi eri ennyumba ya Mukama Katonda wammwe, mumukaabire Mukama.
- 15** Zitusanze olw'olunaku kubanga olunaku lwa Mukama lunaatera okutuuka, era lulija ng'okuzikiriza okuva eri Omuyinza w'ebintu byonna.
- 16** Emmere temaliddwawo ffe nga tulaba, weewaawo, essanyu n'okujaguza okuva mu nnyumba ya Katonda waffe?

**17** Ensigo zivunda wansi w'amafunfugu gaazo; amawanika galekeddawo, amaterekero gasuuliddwa; kubanga ejjaano ewotose.

**18** Ensolo nga zisinda! amagana g'ente gabuliddwa amagezi, kubanga tezirina muddo; weewaawo, ebisibo by'endiga birekeddawo.

**19** Ai Mukama, ggwe nkaabira: kubanga omuliro gwokezza amalundiro ag'omu ddungu, n'ennimi zaagwo zookezza emit gyonna egy'omu nnimiro.

**20** Weewaawo, ensolo ez'omu nsiko zikuwankirawankira: kubanga emigga egy'amazzi gikalidde, n'omuliro gwokezza amalundiro ag'omu ddungu.

## ESSUULA 2

**M**ufuuyire ekkondeere mu Sayuuni, era mulayize ku lusozi lwange olutukuvu; bona abali mu nsi bakankane: kubanga olunaku Iwa Mukama Iujja, kubanga luli kumpi;

**2** olunaku olw'ekizikiza n'ekikome, olunaku olw'ebire n'ekizikiza ekikutte, ng'emmambya bw'esalira ku nsozi; eggwanga eddene era ery'amaanyi, tewabangawo eribenkana, so tewalibaawo nate oluvannyuma lwabwe, okutuusa ku myaka egy'emirembe emingi.

**3** Omuliro gwokya mu maaso gaabwe; era ennyuma waabwe ennimi z'omuliro zaaka: ensi eri ng'olusuku Iwa Adeni mu mberi yaabwe, n'e nnyuma yaabwe ddungu eryazika so naye tewali eyali abawonye.

**4** Enfaanana yaabwe eri ng'enfaanana y'embalaasi; era ng'abeebagadde embalaasi bwe baddukana bwe batyo embiro:

**5** Babuuka nga bawuma ng'amagaali bwe gawumira ku ntikko z'ensozi, ng'omuliro bwe guwuma ogwokya ensambu ng'eggwanga ery'amaanyi erisimbye ennyiriri olw'olutalo.

**6** Olw'okuja kwabwe abantu babagalwa amaaso gonna gafuse ebbala.

**7** Badduka mbiro ng'abasajja ab'amaanyi; balinnya bbugwe ng'abasajja abalwanyi; era basimba buli muntu mu kkubo lye, so tebasobyaa nnyiriri.

**8** So tewali eyeesiga munne; basimba buli muntu mu mpitiro ye: era bawagulira awali ebyokulwanyisa, so tebakoma mu lugendo lwabwe.

**9** Babuuka bagwa ku kibuga; bafubutukira ku bbugwe; bawalampa ne batuuka mu nnyumba; bayingirira mu madirisa ng'omubbi.

**10** Ettaka likankana mu maaso gaabwe; eggulu lijugumira, enjuba n'omwezi bibaako ekizikiza n'emmunyeeye zirekayo okwaka kwazo:

**11** era Mukama aleeta eddoboozi lye mu maaso g'eggye lye kubanga olusiisira lwe lunene nnyo kubanga oyo atuukiriza ekigambo kye wa maanyi: kubanga olunaku Iwa Mukama Lukulu, Iwa ntiisa nnyo nnyini; era ani ayinza okulusobola?

**12** Era naye ne kaakano munkukire n'omutima gwammwe gwonna, n'okusiiiba n'okukaaba amaziga n'okuwuubaala:

**13** era muyuze omutima gwammwe so si byambalo byammwe, mukukire Mukama Katonda wammwe: kubanga wa kisa, era aijudde okusaasira, alwawo okusunguwala, era akwatirwa nnyo ekisa, era yejjusa obutaleeta bubi.

**14** Ani amanyi oba nga taakyuke ne yejjusa n'aleka omukisa ennyuma we, kye kiweebwayo eky'obutta n'ekiweebwayo eky'okunya eri Mukama Katonda wammwe?

**15** Mufuuyire ekkondeere mu Sayuuni, mutukuze okusiiba, muyite okukunjaana okutukuvu:

**16** mukunjaaanye abantu, mutukuze ekibiina, mukunjaaanye abakadde, muleete abaana abato n'abo abayonka amabeere: awasa omugole ave mu kisenge kye, n'omugole mu nju

ye.

**17** Bakabona, abaweereza ba Mukama, bakaabire amaziga wakati w'ekisasi n'ekyoto, era boogere nti Saasira abantu bo, ai Mukama, so towaayo busika bwo okuvumibwa, amawanga okubafuga: kiki ekinaaba kiboogezza mu mawanga nti Katonda waabwe ali ludda wa?

**18** Awo Mukama n'akwatirwa obuggyga ensi ye, n'asaasira abantu be.

**19** Awo Mukama n'addamu n'agamba abantu be nti Laba, ndibaweeresa enjaano n'omwenge n'amafuta, era biribakkusa:

**20** so siribafula nate ekivume mu mawanga: naye ndibaggyako egghe ery'obukiika bwa kkono ne nditwala wala, ne mbagobera mu nsi enkalu eyalekebwawo, abakulembeze be mu nnyaja ey'ebuvanjuba, n'abasembi be mu nnyanja ey'ebugwanjuba; n'ekivundu kye kiririnnya, n'okuwunya kwe kulirinnya, kubanga akoze ebikulu.

**21** Totya, ggwe ensi, sanyuka ojaguze; kubanga Mukama akoze ebikulu.

**22** Temutya, mmwe ensolo ez'omu nsiko; kubanga amalundiro ag'omu ddungu galoka, kubanga omuti gubala ebibala byagwo, omutiini n'omuzeiyuuni gireeta amaanyi gaagyo.

**23** Kale musanyuke, mmwe abaana ba Sayuuni, era mujagulize Mukana Katonda wammwe: kubanga abawa enkuba eya ttoggo mu kigera kyayo ekisaana, era abatonnyeseza enkuba, enkuba eya ttoggo n'enkuba eya ddumbi, mu mwezi ogw'olubeererye.

**24** N'amawuuliro galijjula enjaano, n'amasogolero galiyiika omwenge n'amafuta.

**25** Era ndibaddiza emyaka enzige gye yalya, kalusejerra n'akaacaaka n'akawuka, egghe lyange eringi lye nnagaba okubatabaaala.

**26** Kale munaalyanga bingi nnyo, ne mukkuta, ne mutendereza erinnya lya Mukama Katonda wammwe eyabakola eby'ekitalo: n'abantu bange tebalikwatibwa nsongi ennaku zonna.

**27** Era mulimanya nga ndi wakati mu Isiraeri, era nga ndi Mukama Katonda wammwe, so tewali mulala: n'abantu bange tebalikwatibwa nsongi.

**28** Awo olulituuka oluvannyuma ndifuka omwoyo gwange ku bona abalina omubiri; kale batabani bammwe ne bawala bammwe baliragula, abakadde bammwe baliroota ebirooto, abalensi bammwe baliraba okwolesebwa:

**29** era ne ku baddu ne ku bazaana mu nnaku ezo kwe ndifuka omwoyo gwange.

**30** Era ndyolesa eby'ekitalo mu ggulu ne mu nsi, omusaayi n'omuliro n'empagi ez'omukka.

**31** Enjuba erifuuka kizikiza, n'omwezi okuba omusaayi, olunaku Iwa Mukama olukulu era olw'entisa nga terunnaba kujja.

**32** Awo olulituuka buli alisaba erinnya lya Mukama alirokoka: kubanga ku lusozi Sayuuni ne mu Yerusaalemi walibaawo abo abaliwona, nga Mukama bwe yayogera, ne mu kitundu ekirifikkawo mulibaamu abo Mukama b'aliiyita.

## ESSUULA 3

**K**ubanga, laba, mu nnaku ezo ne mu biro ebyo, bwe ndikomyawo obusibe bwa Yuda ne Yerusaalemi,

**2** ndikunjanya amawanga gonna ne mbaserengesa mu kiwonvu kya Yekosaffaati; kale ndiyima eyo ne mpolereza abantu bange n'obusika bwange Isiraeri be basaasaanyirizza mu mawanga ne bagabana ensi yange.

**3** Era bakubidde abantu bange obululu: era bawaddeyo omulenzi olw'omukazi omwenzi,

ne batunda omuwala olw'omwenge, balyoke banywe.

**4** Weewaawo, nammwe nfaayo ki eri mmwe, mmwe Ttuulo ne Sidoni n'enjuyi zonna ez'Obufirisuuti? Mulinsasula? n'okusasula bwe muliba nga munsasudde, ndyanguya mangu ndisambyako okuzza okusasula kwammwe ku mutwe gwammwe mmwe.

**5** Kubanga mututte effeeza yange ne zaabu yange, ne mutwala mu biggwa byammwe ebintu byange ebirungi ebisanyusa;

**6** era abaana ba Yuda n'abaana ba Yerusaalemi mwabaguza abaana b'Abayonaani, mubajjulule okubatwala ewala n'ensalo yaabwe:

**7** laba, ndibagolokosa mu kifo gye mwabatunda, era ndizza okusasula kwammwe ku mutwe gwammwe mmwe:

**8** era nditunda batabani bammwe ne bawala bammwe mu mukono gw'abaana ba Yuda, n'abo balibaguza abasajja ab'e Seba, eggwanga eriri ewala: kubanga Mukama ye akyogedde.

**9** Mulangirire kino mu mawanga; mutegeke obulwa: mugolokose abasajja ab'amaanyi: abasajja bona abalwanyi basembere, bambuke.

**10** Muweese enkumbi zammwe okuba ebitala, n'ebiwabyo byammwe okuba amafumu: omunafu ayogere nti Ndi wa maanyi.

**11** Mwanguwe mujje, mmwe mwenna amawanga ageetoolodde mukunjjaane: serengesa eyo ababo ab'amaanyi, ai Mukama:

**12** Amawanga gayimuke gambuke mu kiwonvu kya Yekosaffaati: kubanga eyo gye ndituula okusala omusango gw'amawanga gonna ageetoolodde.

**13** Muteekeewo ekiwabyo, kubanga ebikungulwa byengedde: mujje musambe; kubanga essogolero lijudde, amabanvu gayika; kubanga obubi bwabwe bungi.

**14** Oluggube, oluggube, oluggube Iw'abantu bali mu kiwonvu eky'okumaliririmu! kubanga olunaku Iwa Mukama luli kumpi mu kiwonvu eky'okumaliririmu.

**15** Enjuba n'omwezi biriko ekizikiza, n'emmunyeenyi zirekayo okwaka kwazo.

**16** Awo Mukama aliwuluguma ng'ayima e Sayuuni, alireeta eddoboozi lye ng'ayima e Yerusaalemi; n'eggulu n'ensi birikankana: naye Mukama aliba buddukiro eri abantu be era ekigo eri abaana ba Isiraeri.

**17** Bwe mutyo mulimanya nga nze ndi Mukama Katonda wammwe, abeera ku Sayuuni olusozi lwange olutukuvu: kale Yerusaalemi kiriba kitukuvu so tewaliba bannaggwanga abalikiyitamu nate.

**18** Awo olulituuka ku lunaku luli ensozi ziritonnya omwenge omuwoomerevu n'obusozi bulikulukuta amata, n'obugga bwonna obwa Yuda bulikulukuta amazzi; era oluzzi luliva mu nnyumba ya Mukama, lulifikirira ekiwonvu Sittimu.

**19** Misiri eriba matongo, ne Edomu eriba ddungu eryalekebwawo, olw'ekyejo ekyagirirwa abaana ba Yuda, kubanga bayiye omusaayi ogutaliiko musango mu nsi yaabwe.

**20** Naye Yuda alibeerera ennaku zonna, ne Yerusaalemi okuva ku mirembe okutuuka ku mirembe gyonna.

**21** Era ndirongoosa omusaayi gwabwe gwe ssaalongoosa: kubanga Mukama abeera ku Sayuuni.